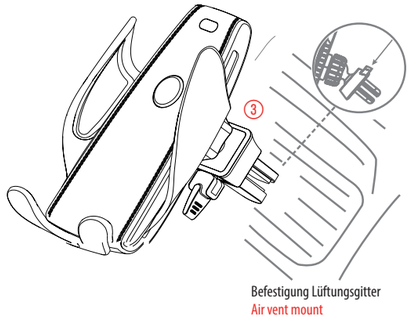
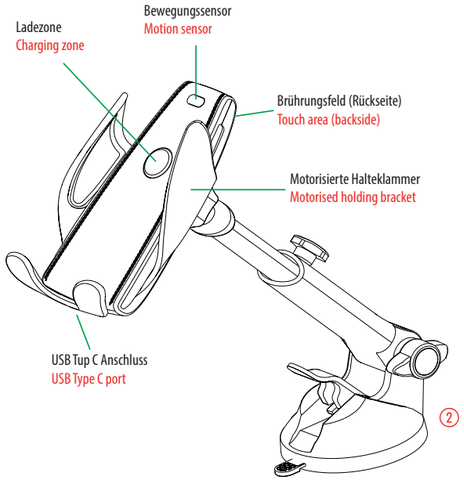
Induktions-Kfz-Ladehalterung
Induction car charging holder

Art.-Nr. 797161







© ACV Electronic GmbH
Georgsfeld 24, 52222 Stolberg, Germany, www.2go-mobile.net

DE Bedienungsanleitung

Vielen Dank, dass Sie sich für ein 2GO Produkt entschieden haben! Nehmen Sie sich Zeit und lesen Sie die folgenden Anweisungen und Hinweise zunächst ganz durch. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung anschließend an einem sicheren Ort auf, um bei Bedarf darin nachschlagen zu können. Sollten Sie das Gerät veräußern, geben Sie diese Bedienungsanleitung an den neuen Eigentümer weiter.

Lieferumfang
① Automatische kabellose Ladehalterung für Smartphone
② Saugnapfhalterung für Desktop, Armaturenbrett oder Windschutzscheibe
③ Halterung für Lüftungsgitter im Auto
④ USB Typ - C Kabel
⑤ Bedienungsanleitung

Inbetriebnahme
Drehen Sie die Schraubenmutter gegen den Uhrzeigersinn vom Schraubengewinde der Halterung ① heraus.
Stecken Sie den Saughalter ② oder den Lüftungshalter ③ durch die Schraubenmutter.
Schrauben Sie nun die Mutter mit der ausgewählten Halterung fest mit dem Schraubengewinde der Halterung ① zusammen.
Montieren Sie es an der Windschutzscheibe, am Armaturenbrett oder am Lüftungsgitter.
Verbinden Sie den Stecker des mitgelieferten Kabels ④ mit dem entsprechenden Ladeanschluss.
Verbinden Sie die andere Seite des Kabels mit einer geeigneten Energiequelle z.B. 2GO USB-Kfz-Quickcharger 795838

Einsetzen des Telefons
Legen Sie Ihr Telefon von oben in die Halterung ① ein und der Halter öffnet sich automatisch. Die Halterung schließt automatisch und fixiert Ihr Gerät.

Herausnehmen des Telefons
Berühren Sie den Halter ① im oberen gepunkteten Bereich der Rückseite und der Halter öffnet sich automatisch, nehmen Sie Ihr Gerät heraus.

Pflegehinweis: Verwenden Sie zum Reinigen des Halters nur ein weiches, trockenes Tuch.

Sicherheitshinweise
- Das Produkt ist für den privaten, nicht-gewerblichen Haushaltsgebrauch vorgesehen.
- Verwenden Sie das Produkt ausschließlich für den dazu vorgesehenen Zweck.
- Betreiben Sie das Produkt nicht außerhalb seiner in den technischen Daten angegebenen Leistungsgrenzen.
- Schützen Sie das Produkt vor Schmutz, Feuchtigkeit und Überhitzung und verwenden Sie es nur in trockenen Umgebungen.
- Knicken und quetschen Sie das Kabel nicht, achten Sie auf eine sichere Kabelverlegung.
- Betreiben Sie das Produkt nicht weiter, wenn es offensichtlich Beschädigungen aufweist.
- Ziehen Sie zum Entfernen des Kabels direkt am Stecker und niemals am Kabel.
- Dieses Produkt gehört, wie alle elektrischen Produkte, nicht in Kinderhände!
- Nehmen Sie keine Veränderungen am Produkt vor. Dadurch verlieren Sie jegliche Gewährleistungsansprüche.

Haftungsausschluss
Die ACV Electronic GmbH übernimmt keinerlei Haftung oder Gewährleistung für Schäden, die aus unsachgemäßer Installation, Montage und unsachgemäßem Gebrauch des Produktes oder einer Nichtbeachtung der Bedienungsanleitung und/oder der Sicherheitshinweise resultieren.

Entsorgungshinweise
Hinweis zum Umweltschutz: Ab dem Zeitpunkt der Umsetzung der europäischen Richtlinien 2012/19/EU und 2006/66/EG in nationales Recht gilt folgendes: Elektrische und elektronische Geräte sowie Batterien dürfen nicht mit dem Hausmüll entsorgt werden. Der Verbraucher ist gesetzlich verpflichtet, elektrische und elektronische Geräte sowie Batterien am Ende ihrer Lebensdauer an den dafür eingerichteten, öffentlichen Sammelstellen oder an die Verkaufsstelle zurückzugeben. Einzelheiten dazu regelt das jeweilige Landesrecht. Das Symbol auf dem Produkt, der Gebrauchsanleitung oder der Verpackung weist auf diese Bestimmungen hin. Mit der Wiederverwertung, der stofflichen Verwertung oder anderen Formen der Verwertung von Altgeräten/Batterien leisten Sie einen wichtigen Beitrag zum Schutz unserer Umwelt.

CE Zertifizierung und Sicherheitszulassung
Hiermit erklären wir, dass sich das Gerät in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen der europäischen Richtlinie 2014/53/EU befindet. Die vollständige EU-Konformitätserklärung kann unter folgender Adresse angefordert werden: www.2go-mobile.net oder ACV Electronic GmbH, Georgsfeld 24, 52222 Stolberg; Deutschland

EN Operating instructions

Thank you for purchasing a 2GO product! Take your time and read the following instructions and notes thoroughly. Then keep these operating instructions in a safe place so that you can consult them if necessary. If you sell the device, please pass on this operating manual to the new owner.

Scope of delivery
① Automatic wireless charging holder for Smartphone
② Suction cup holder for desktop, dashboard or windscreen
③ Bracket for ventilation grille in car
④ USB type - C cable
⑤ instruction manual

Introduction
Unscrew the nut against the clockwise of the screw thread of the holder ①.
Put the suction holder ② or the airvent holder ③ through the nut.
Screw together now the nut with the well-chosen holder firmly with the screw thread of the charging holder ①.
Mount it in the windscreen, in the dashboard or in the airing grid.
Connect the plug of the provided cable ④ with the suitable loading connection.
Connect the other side of the cable with a suitable energy source e. g. , 2GO USB-Car-Quickcharger 795838

Put in the phone
Insert your phone from above in the holder (1) and the holder automatically opens. The holder closes automatically and fixes your device.

Take out of the phone
Touch the holder (1) in the upper dotted area of the back and the holders automatically opens, take out your device.

Care instruction
Use to the cleaning of the holder only one soft, dry cloth.

safety instructions
- The product is intended for private, non-commercial household use.
- Use the product exclusively for its intended purpose.
- Do not operate the product outside the performance limits specified in the technical data
- Protect the product from dirt, moisture and overheating and use only in dry environments.
- Do not bend or squeeze the cable, ensure that the cable is laid safely.
- Do not continue to operate the product if it is obviously damaged.
- To remove the cable, pull directly on the plug and never on the cable.
- This product, like all electrical products, should not be handled by children!
- Do not make any changes to the product. This will void any warranty claims.

disclaimer
ACV Electronic GmbH assumes no liability or warranty whatsoever for damage resulting from improper installation, assembly and use of the product or from failure to observe the operating instructions and/or safety instructions.

recycling Information
Note on environmental protection: After the implementation of the European Directive 2012/19/EU and 2006/66/EU in the national legal system, the following applies: Electric and electronic devices as well as batteries must not be disposed of with household waste. Consumers are obliged by law to return electrical and electronic devices as well as batteries at the end of their service lives to the public collecting points set up for this purpose or point of sale. Details to this are defined by the national law of the respective country. This symbol on the product, the instruction manual or the package indicates that a product is subject to these regulations. By recycling, reusing the materials or other forms of utilising old devices/Batteries, you are making an important contribution to protecting our environment.

CE certification and safety approval
We hereby declare that the device complies with the fundamental requirements set out in the European Directive 2014/53/EU. For the full EU declaration of conformity, please visit www.2go-mobile.net or contact ACV Electronic GmbH, Georgsfeld 24, 52222 Stolberg, Germany.

FR Mode d'emploi

Merci d'avoir acheté un produit 2GO ! Prenez votre temps et lisez attentivement les instructions et les notes suivantes. Conservez ce mode d'emploi dans un endroit sûr afin de pouvoir le consulter si nécessaire. Si vous vendez l'appareil, veuillez transmettre ce mode d'emploi au nouveau propriétaire.

Portée de livraison
① Détenteur de chargeant de radio automatique pour Smartphone
② Détenteur de tasse de succion pour le bureau, le tableau de bord ou le pare-brise
③ Parenthèse pour la grille de ventilation dans la voiture
④ Type d'USB - C câble
⑤ manuel d'instruction

Introduction
Dévissez la noix contre dans le sens des aiguilles d'une montre du fil de vis du détenteur ①.
Mettez le détenteur de succion ② ou le détenteur airvent ③ par la noix.
Vissez ensemble maintenant la noix avec le détenteur bien choisi fermement avec le fil de vis du détenteur chargeant ①.
Montez-le dans le pare-brise, dans le tableau de bord ou dans la grille d'aération.
Raccordez la prise de courant du câble fourni ④ avec la connexion de chargement convenable.
Raccordez l'autre côté du câble avec une source d'énergie convenable par ex. , 2GO USB-Car-Quickcharger 795838
Installez le téléphone Insérez votre téléphone d'en haut dans le détenteur ① et le détenteur s'ouvre automatiquement. Le détenteur ferme automatiquement et fixe votre appareil.
Prenez du téléphone Touchez le détenteur ① dans la région dispersée supérieure du dos et les détenteurs s'ouvre automatiquement, sortez votre appareil.
Instruction de soin Utilisez pour le nettoyage du détenteur seulement un tissu doux, sec.

consignes de sécurité
- Le produit est destiné à un usage domestique privé et non commercial.
- Utilisez le produit exclusivement pour l'usage auquel il est destiné.
- Ne pas utiliser le produit en dehors des limites de performance spécifiées dans les caractéristiques techniques
- Protéger le produit de la saleté, de l'humidité et de la surchauffe et ne l'utiliser que dans un environne ment sec.
- Ne pas plier ou serrer le câble, veiller à ce qu'il soit posé en toute sécurité
- Ne pas continuer à faire fonctionner l'appareil s'il est manifestement endommagé.
- Pour retirer le câble, tirez directement sur la fiche et jamais sur le câble.
- Ce produit, comme tous les produits électriques, ne doit pas être manipulé par des enfants !
- N'apportez aucune modification au produit. Ceci annulera toute demande de garantie.

dénégation de responsabilité
ACV Electronic GmbH décline toute responsabilité ou garantie pour les dommages résultant d'une installation, d'un montage et d'une utilisation incorrects du produit ou du non-respect des instructions de service et/ou de sécurité.

Consignes de recyclage
Remarques concernant la protection de l'environnement: Conformément à la directive européenne 2012/19/ EU et 2006/66/ CE, et afin d'atteindre un certain nombre d'objectifs en matière de protection de l'environnement, les règles suivantes doivent être appliquées: Les appareils électriques et électroniques ainsi que les batteries ne doivent pas être éliminés avec lesdéchets ménagers. Le pictogramme "picto" présent sur le produit, son manuel d'utilisation ou son emballage indique que le produit est soumis à cette réglementation. Le consommateur doit retourner le produit/la batterie usager aux points de collecte prévus à cet effet. Il peut aussi le remettre à un revendeur. En permettant enfin le recyclage
des produits ainsi que les batteries, le consommateur contribuera à la protection de notre environnement. C'est un acte écologique.

Certification CE et autorisation de sécurité
Nous déclarons par la présente que l'appareil est en conformité avec les exigences essentielles de la Directive européenne 2014/53/UE. La déclaration de conformité UE complète peut être demandée à l'adresse suivante : www.2go-mobile.net ou ACV Electronic GmbH, Georgsfeld 24, 52222 Stolberg - Allemagne

IT Istruzioni per l'uso

Grazie per aver acquistato un prodotto 2GO! Leggere attentamente le seguenti istruzioni e note. Conservare quindi queste istruzioni per l'uso in un luogo sicuro, in modo da poterle consultare in caso di necessità. In caso di vendita dell'apparecchio, si prega di consegnare le presenti istruzioni per l'uso al nuovo proprietario.

Ambito di consegna
① Supporto di ricarica wireless automatico per Smartphone
② Portata di aspirazione per desktop, cruscotto o parabrezza
③ Staffa per griglia di ventilazione in auto
④ Tipo USB - Cavo C
⑤ manuale di istruzioni

introduzione
Svitare il dado contro il filo a vite del supporto ①.
Mettere il supporto di aspirazione ② o il supporto airvent ③ attraverso il dado.
Avvitare insieme ora il dado con il supporto ben scelto saldamente con il filo a vite del supporto di carica ①.
Montarlo nel parabrezza, nel cruscotto o nella griglia di aerazione.
Collegare la spina del cavo fornito (4) con la connessione di carico adatta.
Collegare l'altro lato del cavo con una fonte di energia adatta e. g. , 2GO USB-Car-Quickcharger 795838
Mettere nel telefono Inserisci il telefono dall'alto nel supporto ① e il supporto si apre automaticamente. Il supporto si chiude automaticamente e corregge il dispositivo.
Estrarre dal telefono Toccare il supporto ① nell'area punteggiata superiore della schiena e i supporti si aprono automaticamente, estrarre il dispositivo.
Istruzioni per la cura Utilizzare per la pulizia del supporto solo un panno morbido e asciutto.

istruzioni di sicurezza
- Il prodotto è destinato ad un uso domestico privato e non commerciale.
- Utilizzare il prodotto esclusivamente per lo scopo previsto.
- Non utilizzare il prodotto al di fuori dei limiti di prestazione specificati nei dati tecnici.
- Proteggere il prodotto dallo sporco, dall'umidità e dal surriscaldamento e utilizzarlo solo in ambienti asciutti.
- Non piegare o stringere il cavo, assicurarsi che il cavo sia posato in modo sicuro
- Non continuare ad utilizzare il prodotto se è chiaramente danneggiato.
- Per rimuovere il cavo, tirare direttamente sulla spina e mai sul cavo.
- Questo prodotto, come tutti i prodotti elettrici, non deve essere maneggiato da bambini!
- Non apportare alcuna modifica al prodotto. Ciò comporta l'annullamento di qualsiasi richiesta di garanzia.

esonero
ACV Electronic GmbH non si assume alcuna responsabilità o garanzia per danni derivanti da un'installazione, montaggio e uso improprio del prodotto o dalla mancata osservanza delle istruzioni per l'uso e/o delle istruzioni di sicurezza

Indicazioni di smaltimento
Informazioni per protezione ambientale: Dopo l'implementazione della Direttiva Europea 2012/19/EU e 2006/66/EU nel sistema legale nazionale, ci sono le seguenti applicazioni: Le apparecchiature elettriche ed elettroniche e le batterie non devono essere smaltite con i rifiuti domestici. I consumatori sono obbligati dalla legge a restituire i dispositivi elettrici ed elettronici e le batterie alla fine della loro vita utile ai punti di raccolta pubblici preposti per questo scopo o nei punti vendita. Dettagli di quanto riportato sono definiti dalle leggi nazionali di ogni stato. Questo simbolo sul prodotto, sul manuale d'istruzioni o sull'imballo indicano che questo prodotto è soggetto a queste regole. Riciclando, ri-utilizzando i materiali o utilizzando sotto altra forma i vecchi prodotti/le batterie, darete un importante contributo alla protezione dell'ambiente.

Certificazione CE e autorizzazione di sicurezza
Con la presente dichiariamo che l'apparecchio è conforme ai requisiti essenziali della direttiva europea 2014/53/UE. La dichiarazione di conformità UE completa può essere richiesta al seguente indirizzo: www.2go-mobile.net o ACV Electronic GmbH, Georgsfeld 24, 52222 Stolberg; Germania

NL Gebruikershandleiding

Dank u voor het kiezen van een 2GO product! Neem de tijd en lees de volgende instructies en voorzorgsmaatregelen eerste. Bewaar deze handleiding op een veilige plaats voor toekomstige referentie. U moet de verkopen van het apparaat, met deze handleiding aan de nieuwe eigenaar.

Omvang van de levering
① Het automatisch draadloos opladen houder voor Smartphone
② Zuignap voor Desktop, dashboard of de voorruit
③ Houder voor ventilatieroooster in de auto
④ USB type - C-kabel
⑤ Gebruikershandleiding

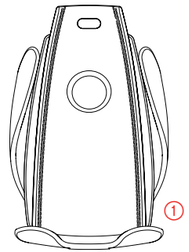
Inbedrijfstelling
Draai de moer tegen de klok in van de schroefdraad van de houder ①.
Plaats de zuignap houder ②, of de ventilatie houder ③ door de moer. Schroef de moer met de geselecteerde beugel stevig vast met de schroef schroefdraad van de houder ①.
U monteren aan de voorruit, dashboard of de air-vent. Sluit de plug van de meegeleverde kabel ④ met de bijbehorende poort opladen. Sluit het andere uiteinde van de kabel met een geschikte bron van energie. bijvoorbeeld 2GO USB-Auto-snelle lader 795838
Gebruik van de telefoon Plaats uw telefoon in de bovenkant van de beugel ① en de houder zal automatisch openen. De houder wordt automatisch gesloten en vaste uw apparaat.
Nemen van de telefoon Raak de houder ① in de bovenste gestippelde gebied van de rug en de houder zal automatisch openen, neem uw apparaat.
Zorg instructies U gebruikt voor het Reinigen van de houder, enkel een zachte, droge doek.

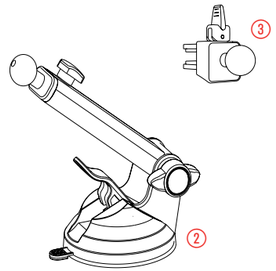
Veiligheid instructies
- Het product is alleen bestemd voor persoonlijk, niet-commercieel gebruik in huishoudens.
- Gebruik het product voor het beoogde doel.
- U bent niet de operationele grenzen van het product buiten zijn aangegeven in de technische gegevens van de prestaties.
- Bescherm het product tegen vuil, vocht en Oververhitting en gebruik het alleen in een droge omgeving.
- Buigen en niet verpletteren de kabel controleer of u een kluisje,
- Gebruik het product niet als deze is beschadigd.
- Trek aan het Verwijderen van de kabel op de stekker en nooit aan de kabel.
- Dit product behoort, net als bij alle elektrische producten, niet in de handen van kinderen!
- Breng geen wijzigingen aan het product. Zo verliest u alle garantie aanspraken geldige beschikking regelgeving.

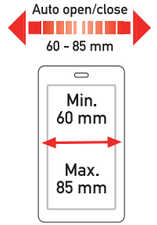
Disclaimer
Het ACV Electronic GmbH aanvaardt geen aansprakelijkheid of garantie voor schade die het gevolg is van onjuiste Installatie, montage, verkeerd gebruik van het product of het niet opvolgen van gebruiksaanwijzingen en/of veiligheidsvoorschriften.

Verwijdering instructies
Let op bescherming van het milieu: Vanaf de datum van implementatie van de Europese Richtlijn 2012/19/EU en 2006/66/EC het nationale recht is het volgende van toepassing: Electrische en elektronische apparatuur en batterijen mogen niet met het huishoudelijke afval worden afgevoerd. De consument is vereist door de wet, alle elektrische en elektronische apparaten als de batterijen aan het einde van hun levensduur, de gemeubileerd, openbare verzameling punten of tot de Punt van verkoop terug. Voor meer informatie, regelt de bijzonder aan de wet van het land. Het Symbool op het product, de Gebruiksaanwijzing of de verpakking duidt dit Bepalingen. Met de recycling, de recycling van materialen of andere vormen van Recycling van oude apparaten/ batterijen, u een belangrijke bijdrage aan de bescherming van ons milieu.

CE-certificering en veiligheidsaccreditatie
Hierbij verklaren wij dat het apparaat voldoet aan de eisen van de fundamentele EU-richtlijn 2014/53/EU. De volledige EU-verklaring van overeenstemming kan via het volgende adres worden aangevraagd: www.2go-mobile.net of ACV Electronic GmbH, Georgsfeld 24, 52222 Stolberg; Duitsland.









Technische Daten / technical details:

Input: USB 5V/2A, 9V/1. 67A, 9V/1. 67A

Output: V/2A, 9V/1. 1A, 9V/1. 1A

Betrieb Frequenzbereich/operating frequency: 110 - 205KHZ

Maximale Ladeentfernung/Maximum loading distance: 6mm

